雅加達臺灣學校簡訊
.....你我之間的橋樑

〈 重要記事 〉 www.jtsid.org 10306期 2018年10月12日出版

一、10/15為小學部中、高年級-即席導覽比賽的日子，請參賽的選手好好準備，以爭取佳績。

10/15 pada hari kompetisi diharapkan siswa dari kelas SD,SMP dan SMA untuk mempers iapkan diri agar mendapatkan nilai yang bagus.

二、小學部五、六年級將於10月1日至10月19日間進行游泳課程，各班時間表如下，請提醒孩子記得攜帶游泳裝備：

Kelas renang untuk G5 dan G6 akan diadakan pada tanggal 1 s/d 19 Oktober. Mohon mengingatkan anak anda untuk membawa perlengkapan berenang, adapun jadwalnya adalah sebagai berikut:

日期 waktu	班級 kelas	節次 pelajaran	負責教師 Guru yang bertanggungjawab
週一senin 10/1、10/8、10/15	G5A	Jam pelajaran ke4dan5第4、5節	羅平凡老師、Zulfahrizal師
週二selasa 10/2、10/9、10/16	G6B	Jam pelajaran ke4dan5第4、5節	羅平凡老師、Zulfahrizal師
週三rabu 10/3、10/10、10/17	G5B	Jam pelajaran ke4dan5第4、5節	羅平凡老師、Zulfahrizal師
週四kamis 10/4、10/11、10/18	G6A	Jam pelajaran ke4dan5第4、5節	羅平凡老師、Zulfahrizal師

三、107學年度全國高級中等學校「閱讀心得寫作比賽」投稿時間自107年9月15日至10月31日中午12時止，請鼓勵貴子弟踴躍報名參加。

Lomba resensi buku tahun ajaran 2018/2019, batas pengumpulan naskah: 15 September sampai dengan 31 Oktober pukul 12:00 siang. Harap mendorong anak anda untuk mengikuti.

四、107學年度全國高級中等學校「小論文寫作比賽」投稿時間自107年9月15日至至11月15日中午12時止，請鼓勵貴子弟踴躍報名參加。

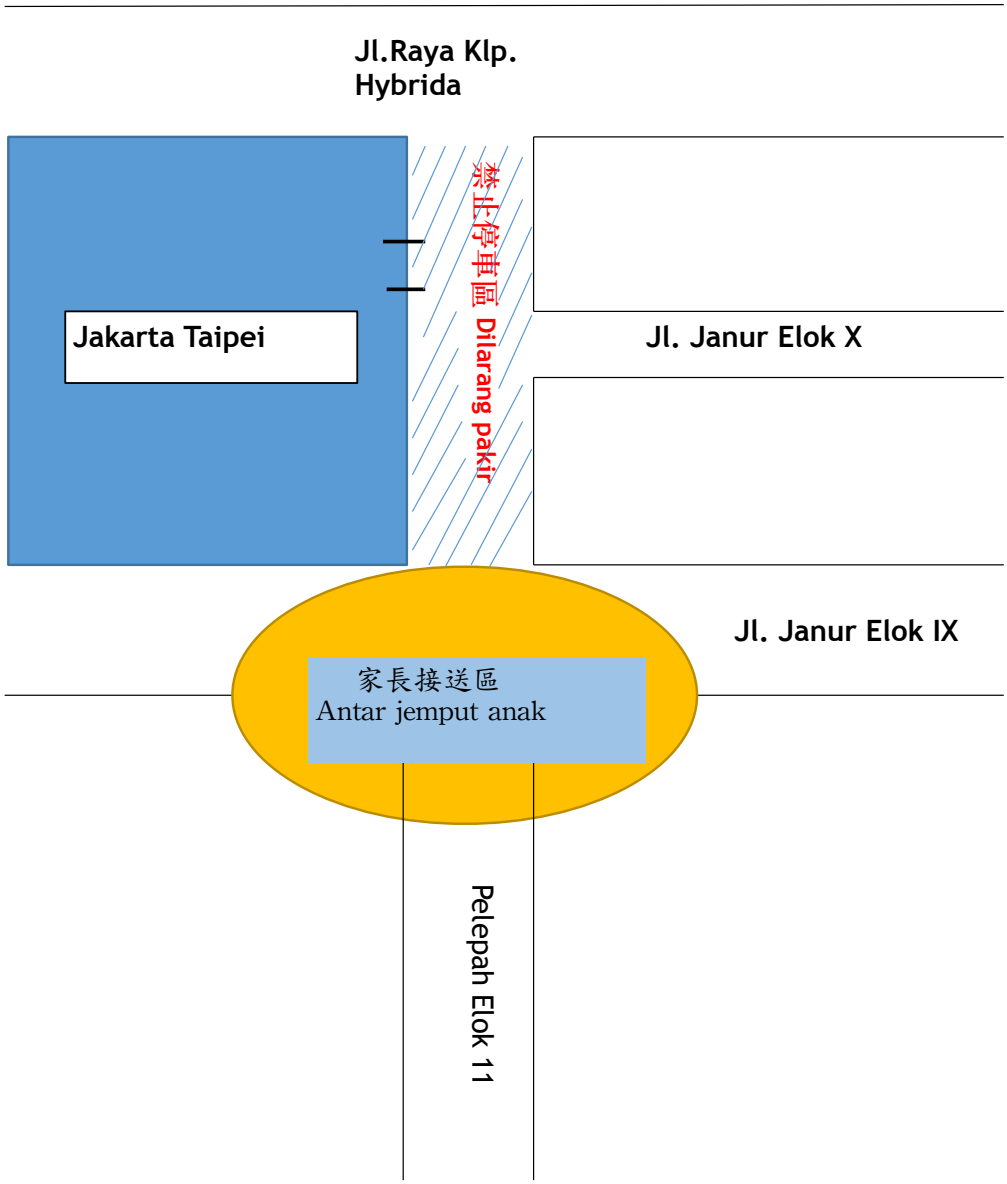
Lomba menulis esai tahun ajaran 2018/2019, batas pengumpulan naskah: 15 September sampai dengan 15 November pukul 12:00 siang. Harap mendorong anak anda untuk mengikuti.

五、2018 年海外地區「華語文能力測驗」考試，將於10月14日(星期日)上午，假本校舉行，請參加考試的考生於8:00開始報到，並務必攜帶護照或身分證明文件。

TOCFL 2018 akan diselenggarakan pada tanggal 14 Oktober 2018 (Minggu). Peserta bisa melakukan registrasi pada pukul 08:00 pagi, dengan membawa kartu identitas atau paspor.

六、本校Elok側門的上學家長接送區將調整，並自10月15日開始實施，請您將車子停在Pelepah Elok 11與Jl. Janur Elok IX交叉路口前(下圖圓形範圍內)，以免Elok側門道路壅塞，請您務必遵守新的接送區停車規定，學校警衛也會在上學時在該區域進行指揮，謝謝您！下圖為示意圖。

Mulai tanggal 15 Oktober 2018, akan ada perubahan untuk area antar jemput siswa JTS. Orangtua atau penjemput siswa hanya diizinkan memakir kendaraan di persimpangan antara Pelepah Elok 11 dan Jl. Janur Elok IX (area dalam lingkaran gambar di bawah ini). Hal ini dikarenakan pakir kendaraan penjemput mengakibatkan macet dan mengganggu daerah sekitar. Oleh karena itu, harap orangtua/penjemput siswa JTS mematuhi aturan antar jemput siswa yang ditetapkan sekolah. Satpam(petugas keamanan) sekolah akan membantu mengarahkan orangtua/ pengantar jemput siswa. Terimakasih !



*Gambar dibawah ini adalah skema peta di sekitar sekolah.